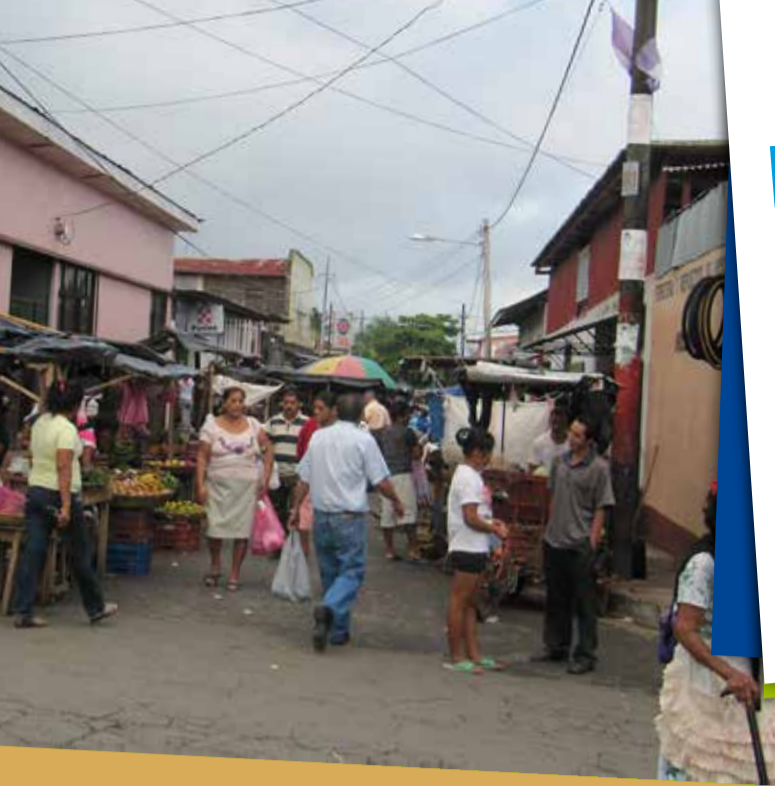


# Partnerschaft Kreis Groß-Gerau mit Masatepe/ Nicaragua

Partnerschaftsverein  
Kreis Groß-Gerau – Masatepe/Nicaragua e. V.  
[www.masatepe.de](http://www.masatepe.de)



## Masatepe

Masatepe ist ein Kreis mit ca. 40.000 Einwohnern, gelegen im Bergland, rund 450 m über dem Meeresspiegel, vor der Pazifikküste Nicaraguas. Zum Kreis Masatepe (Municipio de Masatepe) gehören insgesamt 35 Dörfer. Die Bevölkerungsdichte ist mit 540 Personen je Quadratkilometer für Nicaragua sehr hoch. Die Einwohner sind vor allem Mestizen – Mischlinge aus Indios und Weißen – und sprechen Spanisch.

Die große Mehrheit ist katholisch – es gibt aber mittlerweile auch andere christliche Glaubensgemeinschaften, z. B.: Baptisten, mit eigenen Kirchen. Busse halten die Verkehrsverbindung zu den Hauptstädten der umliegenden Departements aufrecht. Wichtigster Wirtschaftszweig ist die Landwirtschaft (Kaffee, Geflügelzucht, Bohnen, Mais, Reis, Bananen und Zitrusfrüchte). Masatepe ist über die Grenzen Nicaraguas hinaus bekannt für seine handwerklich hochwertig gefertigten Möbel und Schilfmatten.



## Reisen und Völkerverständigung

Die Freundschaft lebt von der Begegnung. Sie können mit uns nach Masatepe reisen und die seltene Möglichkeit wahrnehmen, dort in einer Familie zu Gast zu sein und das Leben vor Ort hautnah mitzuerleben. Die Städte Masaya, Granada und León, die Pazifikküste oder die Isletas unterhalb des Vulkans Mombacho sind von Masatepe aus leicht zu erreichen, genauso wie der Schwefeldämpfe speiende Vulkan von Masaya.

Unser Leben im Kreis Groß-Gerau ist für die Masatepinos genauso exotisch und neu, wie es für uns die Reise nach Lateinamerika ist. Deshalb freuen wir uns immer wieder, Menschen aus Masatepe zu Gast zu haben.

Mehr unter [www.masatepe.de](http://www.masatepe.de)



## Sie können mitmachen!

- durch aktive Mitarbeit im Verein
- mit Spenden
- mit einer Patenschaft für ein Projekt
- durch die Teilnahme an einer Reise nach Masatepe

Für Ihre Spendenbescheinigung bitte Name und Anschrift vollständig an uns übermitteln. Vielen Dank!

### Spendenkonten:

Kreissparkasse Groß-Gerau      Volksbank Darmstadt-Südhessen  
IBAN DE50508525530000187922      IBAN DE83508900000027252702  
(BIC HELADEF1GRG)      (BIC GENODEF 1VBD)

Spenden für Entwicklungsprojekte (EH) oder unseren Vereinszweck der Völkerverständigung (VV) sind steuerabzugsfähig! Bitte entscheiden Sie über die Verwendung Ihrer Spende, indem Sie auf dem Überweisungsträger das nicht zutreffende Kürzel (EH oder VV) streichen.

## Kontakt

Partnerschaftsverein Kreis Groß-Gerau –  
Masatepe/Nicaragua e. V.  
c/o Michael Müller-Puhlmann  
Paul-Ehrlich-Straße 6  
64521 Groß-Gerau, Deutschland  
Telefon 06152 / 909 553  
E-Mail: [michael.puhlmann@t-online.de](mailto:michael.puhlmann@t-online.de)

Da die Mitglieder des Partnerschaftsvereins ausschließlich ehrenamtlich arbeiten, ist unser Verwaltungsaufwand sehr gering. Ihre Spenden für Entwicklungshilfe kommen deshalb direkt den Projekten zugute. Spenden für Völkerverständigung helfen uns, die Informations-, Bildungs- und Öffentlichkeitsarbeit zu finanzieren.



## Stationen der Partnerschaft

- 1989** Vereinsgründung, initiiert durch Michael Müller-Puhlmann
- 1992** Verschwisterung zwischen den Kreisen Groß-Gerau und Masatepe in Groß-Gerau
- 1995** Rückverschwisterung in Masatepe
- 2002** „10 Jahre Partnerschaft“, offizielle Feier in Masatepe
- 2005** Besuch einer Delegation aus Masatepe
- Seit 2008** Entsendung von Freiwilligen im Rahmen des weltwärts-Programms, als anerkannte Entsendeorganisation
- 2011** Besuch einer deutschen Delegation in Masatepe
- 2012** „20 Jahre Partnerschaft“, offizielle Feier Anfang 2013 in Groß-Gerau

Seit 1989 entwickeln wir die Freundschaft mit dem Kreis Masatepe in Nicaragua (Zentralamerika). Zur Völkerverständigung fördern wir Infrastruktur-Projekte: Wasser, Strom, Straßen und Erziehungseinrichtungen. Mit Erfolg: Masatepe ist heute der einzige Ort in Nicaragua, in dem die Mehrheit der Bevölkerung sauberes Trinkwasser am Hause haben und elektrisches Licht benutzen kann. Wir erhalten Zuschüsse und Spenden von Privatleuten, Kommunen, dem Kreis Groß-Gerau, dem Land Hessen und der EU. Auch Vereine, Firmen und Kreditinstitute unterstützen die direkte Hilfe dieser Nord-Süd-Partnerschaft. Kein Cent geht verloren, da wir ehrenamtlich die Verwaltung betreiben und auf strengste Verwendungskontrolle Wert legen.

## Lebendige Partnerschaft

Die gewachsene Freundschaft zwischen Menschen aus Masatepe und Groß-Gerau führte zu vielen Begegnungen und erfolgreichen Projekten: Trinkwasser, Strom, Kindergärten, Schulen, Gesundheit und Infrastruktur. Über eine Million Euro konnten direkt und ohne Verwaltungsaufwand den Menschen in Masatepe zugute kommen.

Außerdem unterstützt der Partnerschaftsverein das gesellschaftliche Engagement kleiner örtlicher Organisationen, die auf ihre Weise zur Entwicklung Masatepes beitragen. Durch ihre Kenntnisse über die Bedürfnisse vor Ort können die Mittel gezielt eingesetzt werden.



## WELTWÄRTS-Freiwilligendienst mit dem Partnerschaftsverein

Haben Sie Interesse an anderen Kulturen und den Lebensverhältnissen in einem Entwicklungsland? Sie wollen sich gerne ein Jahr partnerschaftlich in Masatepe in Projekten, die ihren Talenten entsprechen, einbringen? Auch das können Sie mit unserem Verein. Seit 2008 bieten wir Einsatzplätze für ehrenamtliche Freiwillige als weltwärts-Entsendeorganisation an. Die Bundesregierung hat mit diesem entwicklungspolitischen Freiwilligendienst ein Programm für junge Menschen zwischen 18 und 28 Jahren geschaffen, die sich in einem Entwicklungsland ein Jahr engagieren und weiterentwickeln wollen.

**Näheres rund um Bewerbungsinformationen und Erfahrungsberichte der bisherigen Freiwilligen finden Sie auf unserer Homepage unter [www.masatepe.de/html/reiseberichte.htm](http://www.masatepe.de/html/reiseberichte.htm)**

### SEPA-Überweisung/Zahlschein

Name und Sitz des überweisenden Kreditinstituts \_\_\_\_\_ BIC \_\_\_\_\_

**Angaben zum Zahlungsempfänger: Name, Vorname/Firma (max. 27 Stellen, bei maschineller Beschriftung max. 35 Stellen)**  
**Partnerschaftsverein Kreis GG-Masatepe/Nicaragua e.V.**

IBAN  
**DE 8 3 5 0 8 9 0 0 0 0 0 0 2 7 2 5 2 7 0 2**

BIC des Kreditinstituts/Zahlungsdienstleisters (8 oder 11 Stellen)  
**GENODEF1VBD**

**Betrag: Euro, Cent** \_\_\_\_\_

Kunden-Referenznummer - Verwendungszweck, ggf. Name und Anschrift des Zahlers  
**Spende für EH / VV (steuerabzugsf. lt. Freistellungsbescheid)**

noch Verwendungszweck (insgesamt max. 2 Zeilen à 27 Stellen, bei maschineller Beschriftung max. 2 Zeilen à 35 Stellen)  
**FA Groß-Gerau 16.12.2014; St.-Nr. 2125073184)**

**Angaben zum Kontoinhaber/Zahler: Name, Vorname/Firma, Ort (max. 27 Stellen, keine Straßen- oder Postfachangaben)**  
 IBAN  
 DE \_\_\_\_\_ 08

Datum \_\_\_\_\_ Unterschrift(en) \_\_\_\_\_

### Beleg für Kontoinhaber

IBAN des Kontoinhabers \_\_\_\_\_

Kontoinhaber \_\_\_\_\_

Zahlungsempfänger \_\_\_\_\_

Verwendungszweck \_\_\_\_\_

Datum \_\_\_\_\_

Betrag: Euro, Cent \_\_\_\_\_

Für Überweisungen bis 200 Euro gilt der Überweisungsbeleg als Spendenbeleg.